

# 長崎くん 庭先回りMAP



庭先回り

各踊町は、諏訪神社やお旅所など所定の「場所」を済ませた後は、庭先回りに移ります。これは、踊町が市内の事業所や家々などに、敬意を表して演し物を呈上することで、福を分けお祝いするという趣旨のものです。踊町は、短い踊りやお囃子などを準備しておき、店先や門前、玄関先等でこれを演じます。

呈上札

庭先回りでは、あらかじめ踊町の先触れが帳面を見ながら、呈上先となる事業所や家々に「呈上札」を届け、「間もなく参上します」という挨拶をします。挨拶を受けた呈上先では、早速「花紙」を準備して踊町の呈上を待ち受けます。呈上札には、本踊の場合「踊呈上」、川船の場合は「川船呈上」、龍踊の場合は「龍踊呈上」などと書いてあります。

# 長崎くんちミニ辞典

## 御花と花御札

長崎くんちに関するお祝いと呈上を受けた御礼は、祝儀とはいわば、すべて「御花」といいます。

呈上を受けた事業所や家々は、その場では住所・氏名を墨書きした「花紙」を踊町の世話役に渡すだけにしておき、後日、町事務所に御花ののし袋を届けるのがしきたりです。

また、踊町はくんち終了後、御花をいただいた皇上先に「花御礼」の札を持って御礼に回ります。花御礼の札には、花御礼○○町と書いてあります。



長崎くんちナビ



長崎くん有ナビとは

PCやスマホで各踊町の現在地をご覧になれるサービスです。

長崎くんちナビはこちら ▼  
<http://kunchi.nbc-nagasaki.co>



くんちナビを地デジでも

地上デジタル放送で、NBC(3ch)を選局して「d」ボタンを押すと、長崎くんち土ビがゴ監になれます



# 平成28年 長崎くんち庭先回りスケジュール

## 10月7日（金）前日

踊町	今籠町 傘鉾・本踊	油屋町 傘鉾・川船	元船町 傘鉾・唐船祭	上町 傘鉾・上町コッコデショ	鍛冶屋町 傘鉾・宝船・七福神	筑後町 傘鉾・龍踊
7:00	○7:00 諏訪神社	○7:30 諏訪神社				
8:00	○8:00 公会堂前広場	○8:30 公会堂前広場	○8:00 諏訪神社	○8:30 諏訪神社		
9:00	○9:10 お旅所	○9:40 お旅所	○9:00 公会堂前広場	○9:30 公会堂前広場	○9:00 諏訪神社	○9:30 諏訪神社
10:00	江戸町→銅座町		○10:10 お旅所	○10:40 お旅所	○10:00 公会堂前広場	○10:30 公会堂前広場
11:00	銅座町→築町	大波止→出島→NIB→十八銀行本店	県庁→江戸町→出島町	ゆめタウン夢彩都→元船町	○11:10 お旅所	○11:40 お旅所
12:00	【花】築町→樺島町→大黒町 【桜】築町→五島町→大黒町	新地中華街→十善会病院	新地町→十八銀行本店→江戸町	樺島町→県庁→江戸町→新地町ワシントンホテル	県庁	元船町
13:00	大黒町	銅座町→浜町	江戸町→築町	新地町→十八銀行本店→銅座町→江戸町	【宝船】江戸町→樺島町→五島町 【七福神】江戸町→樺島町→五島町	【A班】出島町 【B班】元船町→五島町
14:00	大黒町→恵美須町	アルコア中通り→諏訪町→新橋町	樺島町→五島町	築町→賑町→親和銀行長崎営業部→栄町→魚の町	ホテルニュー長崎	【A班】出島町→江戸町 【B班】五島町→尾上町
15:00	恵美須町→桜町→勝山町	麹屋町→伊勢町→馬町→日本銀行長崎支店	樺島町→興善町→金屋町→KTN	栄町→桜町→商工会議所→興善町→万才町→KTN	JR長崎駅かもめ広場	【A班】江戸町→万才町 【B班】尾上町→JR長崎駅かもめ広場→大黒町
16:00	○16:00 諏訪神社	○16:30 諏訪神社	恵美須町→上町→長崎歴史文化博物館→日本銀行長崎支店	金屋町→桜町→市役所→長崎歴史文化博物館→日本銀行長崎支店	【宝船】NBC→商工会議所 【七福神】桜町	【A班】樺島町→桜町 【B班】五島町→金屋町→NBC
17:00	○17:00 公会堂前広場	○17:30 公会堂前広場	○17:00 諏訪神社	○17:30 諏訪神社	17:00 市役所	【A班】桜町→市役所→日本銀行長崎支店 【B班】上町→日本銀行長崎支店
18:00	魚の町→万屋町	魚の町→賑橋→銀屋町	○18:00 公会堂前広場	○18:30 公会堂前広場	○18:00 諏訪神社	○18:30 諏訪神社
19:00	万屋町→丸山町	東古川町→古川町→ベルナード観光通り	魚の町→桶屋町→古町→今博多町	桜町→恵美須町→中町→小川町→勝山町	○19:00 公会堂前広場	○19:30 公会堂前広場
20:00	丸山町		大井手町→出来大工町→魚の町→栄町	玉園町→中町公園		
21:00						

## 10月8日（土）中日

踊町	鍛冶屋町 傘鉾・宝船・七福神	筑後町 傘鉾・龍踊	上町 傘鉾・上町コッコデショ	油屋町 傘鉾・川船	今籠町 傘鉾・本踊	元船町 傘鉾・唐船祭
7:00	○7:00 八坂神社	○7:30 八坂神社				
8:00	○8:10 公会堂前広場	○8:40 公会堂前広場	○8:00 八坂神社	○8:30 八坂神社		
9:00	チヂワ→栄町	【A班】魚の町→チヂワ 【B班】桶屋町→今博多町	○9:10 公会堂前広場	○9:40 公会堂前広場	○9:00 八坂神社	○9:30 八坂神社
10:00	中央公園	【A班】栄町→賑町 【B班】新大工町	チヂワ→桶屋町→古町→今博多町→大井手町→出来大工町→料亭富貴楼		○10:10 公会堂前広場	○10:40 公会堂前広場
11:00	【宝船】築町 【七福神】築町	【A班】中央公園→親和銀行長崎営業部 【B班】新大工町→伊勢町	新大工町→伊勢町	魚の町→チヂワ→栄町	魚の町→中央公園	魚の町→チヂワ→栄町→賑町
12:00	【宝船】万屋通り 【七福神】榎津町→万屋町	【A班】築町 【B班】八幡町→麹屋町	伊勢宮神社	桶屋町→古町→今博多町→馬町→伊勢町	賑町→金屋町	中央公園→親和銀行長崎営業部→栄町→興善町
13:00	今籠町	【A班】銅座町→十八銀行本店 【B班】伊勢町	八幡町→麹屋町→料亭一力→諏訪町→銀屋町→魚市橋	新大工町→馬町→出来大工町→今博多町	恵美須町	興善町→桜町→恵美須町
14:00	福砂屋本店	【A班】銅座町→新地町 【B班】八幡町→寺町	江崎べっ甲店→賑町→中央公園→築町	魚の町→江崎べっ甲店→賑橋	恵美須町→桜町	五島町→サンブリエール→ホテルニュー長崎
15:00	【宝船】籠町・十善会病院 【七福神】ペルナード観光通り→浜町	【A班】新地町→船大工町 【B班】諏訪町→銀屋町	浜町→銅座町→長崎みなどメディカルセンター市民病院→出島町	親和銀行長崎営業部→中央公園→桜町→市役所	桜町→麹屋町	JR長崎駅かもめ広場→大黒町
16:00	十八銀行本店	【A班】鍛冶屋町→丸山町→福砂屋本店 【B班】本古川町→鍛冶屋町	NIB→出島町→新地町→銅座町	NBC→恵美須町→長崎中央郵便局→五島町	麹屋町→八幡町	中町→NBC→桜町→市役所
17:00	【宝船】出島町 【七福神】銅座町	【A班】丸山町→籠町 【B班】銀屋町→西古川町	銅座観光通り→ハマクロス411→浜町→樺島町	金屋町→KTN→万才町→築町	八幡町→麹屋町	桜町→商工会議所→興善町
18:00	【宝船】江戸町 【七福神】船大工町→本石灰町	【A班】籠町 【B班】栄町→魚の町	五島町→恵美須町→大黒町→樺島町	公会堂前→榎津町→本古川町	麹屋町→古川町	築町→浜町→ペルナード観光通り
19:00	ペルナード観光通り		樺島町→五島町→中町	今籠町→万屋町→西浜町電停前→浜市アーケード	古川町→本石灰町	ハマクロス411→ペルナード観光通り
20:00	思案橋				本石灰町	銅座町→新地町→江戸町
21:00						

## 10月9日（日）後日

踊町	元船町 傘鉾・唐船祭	今籠町 傘鉾・本踊	油屋町 傘鉾・川船	筑後町 傘鉾・龍踊	上町 傘鉾・上町コッコデショ	鍛冶屋町 傘鉾・宝船・七福神
7:00	○7:00 お旅所	○7:30 お旅所				
8:00	○8:20 諏訪神社	○8:50 諏訪神社	○8:00 お旅所	○8:30 お旅所		
9:00	馬町→新大工町	新大工町	○9:20 諏訪神社	○9:50 諏訪神社	○9:00 お旅所	○9:30 お旅所
10:00	上長崎地区ふれあいセンター→新大工町→伊勢町	新大工町→長崎歴史文化博物館	長崎歴史文化博物館→上町	馬町	○10:20 諏訪神社	○10:50 諏訪神社
11:00	八幡町→麹屋町→アルコア中通り	【花】長崎歴史文化博物館→上町→中町 【桜】長崎歴史文化博物館→玉園町	玉園町→筑後町→中町	【A班】万屋町→浜町 【B班】馬町→出来大工町	馬町→出来大工町→大井手町→宮の下公園→慶華園→桶屋町	
12:00	長崎リハビリテーション病院→銀屋町→古川町→諏訪町	【花】中町→築後町 【桜】玉園町→築後町	五島町→元船町	【A班】浜町→鍛冶屋町 【B班】今博多町→桶屋町	長崎警察書→市民会館	長崎歴史文化博物館
13:00	麹屋町→魚の町	【花】築後町→中町→JR長崎駅かもめ広場 【桜】築後町→大黒町→JR長崎駅かもめ広場	大波止通り→ホテルニュー長崎	【A班】今籠町 【B班】上町→玉園町	魚の町→賑橋→万屋町→浜町→思案橋	【宝船】馬町 【七福神】玉園町→上町
14:00	栄町→東古川町→万屋町→鍛冶屋町	【花】ホテルニュー長崎→元船町 【桜】ホテルニュー長崎→五島町	JR長崎駅かもめ広場→NHK→大黒町	【A班】今籠町→八坂町 【B班】中町→大黒町	丸山町→福砂屋本店→思案橋→八坂町通り→料亭春海→油屋町	【宝船】新大工町商店街 【七福神】勝山町→桶屋町
15:00	鍛冶屋町→崇福寺→油屋町	【花】元船町→出島町 【桜】五島町→樺島町	五島町→樺島町→江戸町公園	【A班】油屋町→浜町 【B班】大黒町→NHK	鍛冶屋町→万屋町→浜町→油屋町	【宝船】魚の町 【七福神】古町→今博多町
16:00	万屋町→浜町	【花】出島町→新地町 【桜】樺島町→出島町→新地町	県庁→江戸町→西浜町	【A班】万屋町→浜町 【B班】大黒町	ハマクロス411→浜町→築町→樺島町→五島町	【宝船】八幡町→紺屋町 【七福神】大井手町→紺屋町
17:00	万屋町→鍛冶屋町	新地町→籠町	S東美→ベルナード観光通り→思案橋	【A班】浜町 【B班】恵美須町	元船町→ホテルニュー長崎	諏訪小学校
18:00	浜市アーケード→ハマクロス411→浜市アーケード	籠町→浜市アーケード	丸山町→料亭花月→料亭青柳→福砂屋本店→思案橋		JR長崎駅かもめ広場	【宝船】アルコア中通り 【七福神】眼鏡橋→袋橋
19:00	浜町→本石灰町→福砂屋本店	浜市アーケード→鍛冶屋町	鍛冶屋町→八坂町通り→本石灰町→ベルナード観光通り	JR長崎駅かもめ広場	NHK→大黒町→中町	中央橋→ハマクロス411
20:00	料亭花月→籠町→新地町	鍛冶屋町			筑後町→中町公園	浜市アーケード
21:00						鍛冶屋町

長崎伝統芸能振興会

○…本場所 ※天候・交通渋滞等によって予定が変更される場合があります。

※スケジュール内の施設名等はコース上のランドマークとして記載しているものもあり、必ずしも庭先回りの皇上が行なわれるとは限りません。

※一部旧町名で表記されています。西古川町・本古川町(古川町～万屋町付近)、榎津町(万屋町～鍛冶屋町付近)、西濱町(浜町～銅座町付近)、東濱町(浜町付近)、湊町(梅香崎町付近)、磨屋町・新橋町(諏訪町付近)、紺屋町(麹屋町付近)、八坂町(鍛冶屋町～八坂神社周辺)、今籠町(鍛冶屋町付近)、小川町(桜町付近)